

Province de Québec  
District d'Arthabaska  
MRC de l'Érable  
Ville de Princeville

Séance régulière du budget tenue ce **quinzième jour de décembre 2003 à 19h30**,  
au lieu ordinaire des sessions et à laquelle prennent part :

Monsieur Serge Bizier  
Monsieur Claude Ménard  
Monsieur André Bergeron  
Madame Monique Carré  
Monsieur Jan Heeremans

sous la présidence de Monsieur Gilles Fortier, maire suppléant, formant quorum.  
Le greffier, Mario Juare est également présent.

Avis public de la tenue de la présente séance a dûment été publié.

Après la prière d'usage, le maire suppléant souhaite la bienvenue à l'assistance.

03-12-380

#### **Adoption des prévisions budgétaires 2004**

Sur une proposition du conseiller Claude Ménard, appuyée par la conseillère Monique Carré, il est unanimement résolu que soient adoptées les prévisions budgétaires pour les activités financières de la Ville de Princeville pour l'exercice financier 2004 telles que plus amplement décrites sur le document détaillé déposé par la trésorière et résumé comme suit :

#### **PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES ACTIVITÉS FINANCIÈRES EXERCICE SE TERMINANT LE 31 DÉCEMBRE 2004**

	<b><u>Budget 2004</u></b>
<b>Revenus</b>	
Taxes	4 071 225
Paiements tenant lieu de taxes	70 485
Autres revenus de sources locales	572 694
Transfert	892 052
	<hr/> <b>5 606 456</b> <hr/>
<b>Dépenses de fonctionnement</b>	
Administration générale	955 326
Sécurité publique	681 619
Transport	854 706
Hygiène du milieu	724 923
Santé et bien-être	34 691
Aménagement, urbanisme et dév.	311 472
Loisirs et culture	849 223
Frais de financement	270 346
	<hr/> <b>4 682 306</b> <hr/>

<b>Autres activités financières</b>	
Remboursement de la dette à long terme	444 980
Transfert aux activités d'investissement	502 300
	<b>5 629 586</b>
<b>Surplus (déficit) des activités financières avant affectations</b>	
	<b>( 23 130 )</b>
<b>Affectations</b>	
Surplus (déficit) accumulé non affecté	83 000
Surplus accumulé affecté	41 730
Réserves financières et fonds réservés (virement à la réserve)	( 101 600)
	<b>23 130</b>
<b>Surplus (déficit) avant financement à long terme des activités financières</b>	
Financement à long terme des activités financières	Ø
	<b>Ø</b>
<b>SURPLUS (DÉFICIT) DE L'EXERCICE</b>	<b>Ø</b>

ADOPTÉE

03-12-381

**Programme des dépenses en immobilisations 2004-2005-2006**

Sur une proposition du conseiller Jan Heeremans, appuyée par le conseiller Serge Bizier, il est unanimement résolu que le programme des dépenses en immobilisations soit adopté comme suit, selon les périodes de réalisation :

**Répartition des dépenses selon les périodes de réalisation**

Titre projet	Programme triennal			Total 2004-2005-2006
	2004	2005	2006	
<b>Trottoir rue St-Jacques</b>	<b>75 000</b>	_____	_____	<b>75 000</b>
<b>Réserve domiciliaire</b>	_____	<b>320 000</b>	_____	<b>320 000</b>
<b>Approvisionnement eau potable</b>	<b>500 000</b>	_____	_____	<b>500 000</b>
<b>Site d'élimination des neiges usées</b>	<b>50 000</b>	_____	_____	<b>50 000</b>
<b>AEV Plage &amp; Domaine Paquet</b>	_____	_____	<b>3 000 000</b>	<b>3 000 000</b>

<b>AEV nouveau parc ind.</b>	<b>20 000</b>	_____	_____	<b>20 000</b>
<b>Remplacement égouts &amp; aqueduc rue St-Jean-Baptiste Nord</b>	<b>84 500</b>	_____	_____	<b>84 500</b>
<b>Machinerie &amp; Véhicules</b>	<b>110 000</b>	_____	_____	<b>110 000</b>
<b>Terrain tennis</b>	_____	<b>100 000</b>	_____	<b>100 000</b>
<b>Voirie rurale</b>	<b>123 700</b>	_____	_____	<b>123 700</b>
<b>Transfert des activités financières</b>	<b>502 300</b>	<b>346 300</b>	_____	<b>848 600</b>
<b>TOTAL</b>	<b>1 465 500</b>	<b>766 300</b>	<b>3 000 000</b>	<b>5 231 800</b>

**En conformité avec l'article 474.3 de la Loi sur les cités et villes**

ADOPTÉE

**03-12-382**

**Publication du budget**

Sur une proposition du conseiller André Bergeron, appuyée par le conseiller Serge Bizier, il est unanimement résolu que le budget 2004 et le programme triennal en immobilisations soient publiés dans le journal L'Avenir de l'Érable en conformité avec l'article 474-3 de la Loi sur les cités et villes.

ADOPTÉE

**Période de questions**

Tel que prévu au deuxième alinéa de l'article 474.2 de la Loi sur les cités et villes, le Maire suppléant invite les personnes présentes à poser des questions exclusivement sur le budget ou le programme triennal.

**03-12-383**

**Levée de la séance**

Sur la proposition du conseiller André Bergeron, appuyée par la conseillère Monique Carré, il est unanimement résolu que la réunion régulière sur le budget soit close.

\_\_\_\_\_  
Mario Juaire, greffier

\_\_\_\_\_  
Gilles Fortier, maire suppléant

**CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ DE CRÉDIT**

Je soussigné certifie par la présente que les crédits budgétaires sont disponibles pour les dépenses décrites par le conseil de cette assemblée de la susdite municipalité

\_\_\_\_\_  
Louise Bergeron, trésorière